

Naćkowo

WOJEWÓDZTWO NOWOGRODZKIE

NAĆKOWO.

Wies, gmina Ku-Vgo, commune de rylowicz, pow. Kurylowicz, dist. Słomim, sad pok. just. de paix De-
Dereczyn, s.d. okreg. Grodno, 524 mieszkańc. d'arr-t Grodno,
(23 km) Zelwa 524 habit. (23
wa & Kury- km) Zelwa &
łowicz & Kury- Kuryłowicz &
Dereczyn. & Dereczyn.

Bednarze (tonneliers): Honczaruk P.

NALIBOKI.

Miasteczko, pow. Wolożyn, sad pok. Derewno, sad okr. Wilno, 515 mieszkańc. (25 km) Lubeza & Naliboki & Iwieniec. Urząd gminny.

Petite ville, distr. de Wolożyn, just. de paix Derewno, trib. d'arr-t Wilno, 515 hab. (25 km) Lubeza & Naliboki & Iwieniec. Office communal.

Apteczno składy (drogueries): xSmidzt S.

Cegielnie (briqueteries): x„Swierk” S. A.

Polezerzy (barbiers - chirurgiens): Klimowicz P.

Galanteria (merceries): Oszman Mor. — Oszman Mow. — Szlosberg I. — Szymanowicz E. — Wojfisz G.

Gremplarnie (cardeurs de laines): Łojko K.

Jadłodajnie (restaurants): Łojkówna A. i Cisówna A.

Kasy pożyczek-oszczęd. caisses d'emprunt e d'épargne): xKasa Stęczyka.

Kawalerie (cafés): Machlis H.

Kolonjalne art. (épiciers): Baran S. — Grot S. — Sklut S. — Słomniska M. — Zielonko J.

Kooperatywy (coopératives): x„Nasz Sklep” Spółd. Spoż.

Kowale (forgerons): Baszuro A. — Dubicki B. — Farbotko R. — Kuchcikiewicz A. — Łukaszewicz J.

Krawcy (tailleurs): Astramowicz A. — Chilicki K. — Chmara Jan — Chmara J. — Grygorewicz H. — Łojko M. — Makowski J. — Stolzberg J.

Las — eksploatacja (exploitations forestières): x„Swierk” S. A.

Manufaktura (tissus): Berman M. — Solowejczyk A.

Piekarnie (boulangers): Galperyn Ch. — Oksman S. — Stolzberg Ch.

Rymarze (borelliers): Rubinsztejn G.

Skórz (cuirs): Kahan E. — Rubierewski S.

Spółdzielce artykuły (comestibles): Bieszański H. — Surgont W.

Stolarze (menuisiers): Adamowicz J. — Kłoniewicz Ch. — Szemik K. — Zielonko J.

Szewcy (cordonniers): Kotuszek K. — Presman H.

Slusarze (serruriers): Adaniewicz J. — Kozusko J. — Łukaszewicz J.

Tytonowe wyroby (tabacs): Baszuro K. — Wajner B.

Wina i wódki (vins et eaux-de-vie): Gwiojno A.

Wyszynki trunków (spiritueux): Rozowska P.

NALIBOKI.

Wies i gmina V-go et commune (z przynależn.: y compris: Pie-
tryłowicz, tryłowicz, Ru-
dudnia, Sutoki, dnia, Sutoki,
Wojciechowo, Wojciechowo,
Zamianka, Zwi-
erzyńiec), pow. Wolożyn, just. de paix Derewno,
sad okręgowy, sad okręgowy
Wilno, 1199 habit. (25 km)
Lubeza & Lubeza &
Naliboki & Naliboki & Iwie-
nieniec. Moulins.

Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Burzyński Fel. (Zam. 131) — Cyryński Jakób (Buda 30 000) — Falciejn Włodz. (31 530) — Gwajno Aleks. (Kozłiki 171) — Głogowska Maria (R. 660) — Gu-
bar Jan (Jaskowo 60) — Jabłoński Aleks. (Zaborze 320) — Jazwiński Bol. (R. 855) — Kitajewicz Elz. i Czarnogowski (Kamień - Jumpol 1204) — Koziołł Kaz. (Pieczyńszczyzna 98) — Kukulski Fel. (Złoniewicz 190) — Kuszał W. (Zaborze 64) — Mich-
no M. (Kozłiki 74) — Nowicki Aleks. (Zaborze 334) — Polski Syndykat Handlowy (Kamień 2400) — Rutkowski Kar. (Pod-
grze 203) — Rutkowski Wit. (Wojciechowo 237) — Słupicki Frano. (Pieczyńszczyzna 98) — Woropaj Stan. (Nowy Dwór 88).

Las — eksploatacja (exploitations forestières): Nachimowski K. — Polak M. i Urewicz M. (Wojciechowo i Zaborze).

Młyn (moulins): Antkowski E. (wod) (W.) — Burzyńska W. (wod) (Zam.) — Czujko M. (wod) (Piet.) — Draczyński Bron. (wod) (S.) — Głogowska Mar. (wod) (R.) — Draczyński K. (wod) — Grygor-
ciewicz J. (wod) (Prudyszczko) — Okieńczy S. (wod) (Wojciechowo).
Stolarze (menuisiers): Syrokacz A. (Zw.).

NIEDZWIADKA WIELKA.

Wies, gmina V-go, commune de Wolna, powiat Wolna, distr. Baranowicz, just. de paix Baranowicz, sad pok. Baranowicz, sad okr. Nowogródek, 528 mieszkańc. (12 km) & (12 km) & Horodziej & Horodziej & Poloneczka.

Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Obuch Woszczatyński Wład. (646).

Kolonjalne art. (épiciers): xNestorowicz J.

Kowale (forgerons): Hartkiewicz W. — Horbaczewski N.

Różne towary (articles divers): Szymański T.

NIEDZWIEDZICA.

Miasteczko i gmina wiejska (z przynależn.: Budy, Cyganie, Hukowo, Łopatycze, Malyszko, Mazurki, Sawelki, Stare Budy), pow. Baranowicz, sad pok. Lachowicz, sad okr. Nowogródek, 949 mieszkańc. (4 km) & Lachowicz k. Baranowicz & Niedzwiedzica. 1 k. Młyn, cegielnia.

Petite ville et commune (y compris: Budy, Cyganie, Hukowo, Łopatycze, Malyszko, Mazurki, Sawelki, Stare Budy), distr. de Baranowicz, just. de paix Lachowicz, trib. d'arr-t Nowogródek, 949 habit. (4 km) & Lachowicz k. Baranowicz & Niedzwiedzica. 1 cath. Moulins, briqueteries.

Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Cwirko Wł. (Nowy Dwór 717) — Dzierdziewiejszy Kaz. i Leon (Dzienisowszczyzna 881) — Krawicki Jan (Maz. 616) — Masalski Władysław (Pawłukow-
szczyzna 136) — Nowakowicz Adr. (Minicz 327) — Nowicka Julia (Budy 1504) — Nowicki Jan (Rudnia 5886, Leonowszczyzna 109, Bereśniewicz 881, Kozłowszczyzna 55) — Nowicki Jerzy (S. 2815, Niskie 71) — Oleszkiewicz Szym. (Haszczyń 57) — Piasecki Józ. (Sieniawa 95) — Pożniak Ad. (Mielecki 104) — Rayska Emilia (Zapole 955) — Sakowicz Maria (Holdowicz 195) — Skrzycki Józ. (Ustron 72) — Stucki Winc. (Gucielowicz 71) — Świeżyński Leon (Dobra Wola 1002) — Urbanowicz Wit. (Ustron 1447) — Władczan-
ska Ant. (Chochun 464) — Zeliłchowska Wład. (Pawłukow-
szczyzna 126) — Korwin Kossakowski hr. Stan. (Holdowicz 760).

Apteczno składy (drogueries): Michajkin N.

Bydło — handel (march. de bestiaux): Berozin i Kantarowicz.

Cegielnie (briqueteries): Bessor J. (Maz.) — Krachelski Jan (Maz.) — Nowicki J. (S.) — Wolk J. (S.).

Cieście (charpentiers): Groczycho S. — Krahelski J.

Eksportatory (expéditeurs): Hocer, Piński i Postan — Malowicki i Bedor.

Polezerzy (barbiers - chirurgiens): Kaktysz S. — Zbrachowicz A.

Fryzjerzy (coiffeurs): Zbierochowicz J.

Galanteria (merceries): Angielowicz M. — Glinnik N.

Garbarstwo (tanneries): Łobko P. (Hajnice).

Herbariarnie (débites de thé): Faj-
nberg J.

Kolonjalne artykuły (épiciers): Angielowicz L. — Birgól J. — Browda G. (Cyg.) — Fajnberg M. — Fiedziuk N. (Huk.) — Izajajt B. (Budy) — Mitkiewicz J. i J. (Łop.) — Pacłolska — Pasomanik G. — Homer M. (Budy) — Sankowicz S. — Segal B. (St. B.) — Toltsch S. — Woleczak E. — Wown B.

Kowale (forgerons): Czomolanki I. — Kancelarczyk A. — Kolesz-
ski A. — Pandrui P. — Tatar-
nowicz F. (L.).

Krawcy (tailleurs): Ginzburg M. — Kancelarczyk I. — Karolicki I. — Taurugiński J. (Maz.) — Zarosna A.

Las — eksploatacja (exploitations forestières): Alperin Sz. — Cukier N. i Oppenheim St. (Cyg.) — Ferszt J. i Ickowicz G. — Krugman M. i T. (S.) — Szapi-
ro J. i Stolar A.

Nowicki J. (S.).

Manufaktura (tissus): Jurkiewicz Sz. (Mak.) — Michejkin F.

Mleczarnie zakłady (laiteries): Pal E. (Sa).

Młyn (moulins): Busel i Ska (par) — Nowicki J. (par) (S.) — Slemaszkó D. (mot) — Soroka P., Zielonowicz P. i Gładki K. (par).

Nafta (pétrole): Polowski J.

Piekarnie (boulangers): Borezin S. — Kolberg M. — Romer M. (B.).

Piekarnie (brasseries-débit): Glinnik N.

Rzeźnicy (bouchers): Rehles G.

Smolarnia (fabr. de poiz): Rabinowicz M. (Saw.) — Siniawski H. (C.).

Spółdzielce artykuły (comestibles): Glocer D. — Kolberg M. i Kowal-
ski M. — Leonowicz B. — Mallinow-
ski R. — Tatarowicz F. (L.) — Wolk — x„Zgoda”, Sp. z o. o.

Szewcy (cordonniers): Chajet J. — Karolicki T. (H.) — Kolodziej F. — Strelczyn F.

Tartaki (scieries): Cukier N. (par) (Cyg.) — Goldberger I. (Budy).

Terpentyniarnia (fabr. de térébenthine): Frydman Sz. i Astrachan J.

Wódki (eaux-de-vie): Wojtul K.

NIEHNIEWICZE.

Miasteczko i gmina wiejska (z przynależn.: Łyczycze Bulhakow-
skie), pow. Nowogródek, sad pok. i sad okr. Nowogródek, 408 mieszkańc. x (5 km) Basino & Lubeza n. Niemnem & Nowogródek, 1 kat., 1 gr. wsch. Młyn.

Petite ville et commune (y compris: Łyczycze Bulhakowskie), distr. de Nowogródek, just. de paix et trib. d'arr-t Nowogródek, 408 habit. x (5 km) Basino & Lubeza n. Niemnem & Nowogródek, 1 cath., 1 orthod. Moulins.

Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Kraszewska Ida (Feli-
kowsko 208) — Łoziński Wład. (Obidowo 151) — Wierzbowska Maria (Feliłkowsko 200).

Apteczno składy (drogueries): xRo-
zenbaum L. i Szejnbaum N.

Belinerblau L.

Blawaty (tissus): Penczański Ch.

Kasy pożyczek-oszczęd. caisses d'emprunt e d'épargne): xKasa Stęczyka.

Kowale (forgerons): Dworecki A. — Monicz A. — Naranowicz P.

Krawcy (tailleurs): Grymowicz Sz.

Mleczarnie zakłady (laiteries): xSpółdzielnia Mleczarska.

Młyn (moulins): Filimon F. i Zylko A. (wod) (L. B.) — Jaronowski A. (wod) (Bojarska) — Maruk Mak. (wod) (Mały Siolek).

Różne towary (articles divers): Olszewski W. (Kosy Dwór).

Sery — wyroby (fabr. de fromages): Jankiewicz G. (Ławryszewo) — Kaczan T. (Ławryszewo) — Mian-
nik U. (Hnieście) — Szapiro I. (Łachowo) — Wolkowicki I. (L. B.).

Spółdzielce artykuły (comestibles): Dalidowicz J. — Koleda L. — Lubczanski M. — Mendelwicz M. — Orsa G. — Pioszczański Ch.

Szewcy (cordonniers): Adamowicz I.

Tytonowe wyroby (tabacs): Miśkio-
wicz M. (Niedzwiedz Stare).

Wyszynki trunków (spiritueux): Kartozyska A.

NIEKRASZEWICZE.

Wies, gmina Zu-Vgo, commune de chowicz, pow. Zuchowicz, dist. Stolpce, sad just. de paix sad okr. No-
wogródek, 543 mieszkańc. d'arr-t Nowogródek, 543 habit. (10 km) & (10 km) & Horodziej & Mir.

Różne towary (articles divers): Bła-
lukowicz T.

NIESUTYCZE.

Wies, gm. Horo- V-go, comm. de Hodo-
deczna, pow. No-
wogródek, sad
pokoju i sad
okręgowy. Nowo-
gródek, 531 me-
szkańc. x (4

km) Basino & km) Basino &
& & Nowogródek. & Nowogródek.

Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Huttorowicz Józef (100) — Światlik Józef (68).

Mleczarnie zakłady (laiteries): Lubczanski J.

NIEŚWIEŻ.

Miasto pow., siedziba sądu pok., sad okr. Nowogródek, 6 840 mieszkańc. (14 km) Horodziej, linia do Baranowicz-Stolpce & & Wła-
dze i urzędy państwowe i samorządowe: Starostwo, Komenda pow. p. p., Urząd skarbowy podatków i opłat, Kasa skar-bowa, Oddz. Kontroli Skarbowej, Pnństw. zarząd drogowy, Powia-
towy urząd ziemski, Powiatowy komitet nadawczy, Powiatowa ko-misja uwłaszczeniowa, Inspektorat szkolny, Magistrat, Wydział powia-
towy. Kościoły i szkoły: 2 kat., 1 gr. wsch. Kłasztor SS. Benedyktynów, 1 gimnazjum, Pań-
stwo Seminarjum Nauczyciel-
skie. Instytucje: Szpital epi-
demiczny, schronisko dla dzieci, Powiatowa Kasa Chorych, bi-
blioteka publiczna. Związki
za wod. i stowarzysze-
nia: Pow. Zw. Naucz. Szkół
Powszechnych, Okr. Two Rol-
nicze, zw. kółek rolniczych, zw.
kupców chrześc., zw. kupców żyd.,
zw. rzemieślników chrześc., Targi:
co srodo na inwentarz żywy. Młyn,
fabr. wyr. cementowych, browar.

Chef-lieu de distr., siège de la just. de paix, trib. d'arr-t Nowo-
gródek, 6 840 habit. (14 km) Horodziej, ligne de Baranowicz-Stolpce & & Autorités et services de l'Et. et auto-
nomes: Starostie, Command-
ment de la police de distr., Bureau des impôts et contrib., Caisse du trésor, Délégation du Contrôle des Finances, Direction de la voirie, Office rural de distr., Comité de colonisation de district, Commission d'expropriation de district, Municipalité, Off. de distr. Eglises et écoles: 2 cath., 1 orthod. Couvent de Bénédictines. Gymnase, Ecole normale d'instituteurs. Institutions: Caisse des malades de district, Hôpital épimémique, asile pour enfants, bibliothèque publique. Assoc. profess. et corpora-
tions: Assoc. du personnel de l'enseignement primaire du district, Soc. Agricole Régionale, union des cercles agricoles, assoc. chrét. des commercants, assoc. des commercants juifs, assoc. chrét. des artisans. Marchés: les mercredis pour bestiaux, chevaux et porcs. Moulins, fabr. de prod. en ciment, brasserie.

Starosta (Staroste): Jerzy Czar-
nocki.

Burmistrz (Maire): Zygm. Krup-
ski.

Straż ogniowa ochotn. Komendant (Corps des pom-
piers volont. Commandant): Aron Goldin.

Lekarze (médecins): Ginzburg Jak. dr., Wileńska — Głowiński Filip dr. — Krupka Jadwiga dr. (gin), Benedyktyna — Łycz-
kowski Mich. dr. (chir.), Syrokomił — Przysięcki Kar. dr. (chir.), Sy-
rokomił — Strzałko Dominik dr. (wewn.), Wileńska — Ziemiński Pr. dr. (gin), Podwalna.

Lekarze dentyści (médecins den-
tistes): Ajzenbut Benj. — Ajzen-
but Tom. — Bomsztejn Pink., Studencka — Ginzburg Rachela, Kagan Nachman, Studencka — Krasnosiełska Z., Bernardyńska — Segalowicz Hinda.

Korwin-Kossakowska N.

Lekarze weterynaryj (médecins vé-
térinaires): Cwirko-Godycki Aleks., Wileńska — Hryniewicz W.

Adwokaci (avocats): Florontyński Mik. — Paliwoda Konst., Studencka — Szymanowski Mik., Wileńska.

Notariusze (notaires): Lichodzie-
łowski Wincenty, Syrokomił.

Komornicy (huissiers): Borkowski M.

Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Radziwiłł ks. Albrecht (10 185).

Agentury (commiss. en marchand.): Majzel Saul, Studencka.

Aluszerki (ages-femmes): Domiaszalc K. — Gluchowska W. — Naronowicz J. — Szarowszka F. — Te-
maszowska M., Syrokomił. Szymanowska N.

Apteczno składy (drogueries) xKłeczkin Saul, Wileńska —